



# FACT SHEET

---

## В ЗИМНИЙ ПЕРИОД

[papillon.com.tr](http://papillon.com.tr)



# FACT SHEET

## В ЗИМНИЙ ПЕРИОД

  
**PAPILLON**  
**ZEUGMA**  
RELAXURY

### ОБЩАЯ ИНФОРМАЦИЯ



|  |   |
|--|---|
| <b>Название отеля</b>                      | : Papillon Zeugma Relaxury  |
| <b>Дата открытия</b>                       | : 2002 - обновление: 2015   |
| <b>Председатель правления</b>              | : Х. Озгюр Назик  |
| <b>Генеральный директор</b>                | : Хусейин Уста  |
| <b>Директор отдела продаж и маркетинга</b> | : Нида Кираз  |
| <b>Сезон</b>                               | : Апрель - Октябрь  |
| <b>Категория</b>                           | : 5* / 5 звезд  |
| <b>Общая площадь</b>                       | : 60.000 м <sup>2</sup>   |
| <b>Главное здание</b>                      | : 8 этажей - 4 Лифта  |
| <b>Общее количество номеров</b>            | : 356 / в главном задании: 312, номера с бассейном: 44                      |
| <b>Пляж</b>                                | : Песок   |
| <b>Протяженность пляжа</b>                 | : 150 м   |
| <b>Концепт</b>                             | : High Class все включено   |
| <b>Язык</b>                                | : Турецкий, Немецкий, Английский, Русский, Французский, Румынский, Арабский |
| <b>Кредитные карты</b>                     | : Visa, Mastercard  |
| <b>Ранний заезд-Поздний выезд</b>          | : Платно  |
| <b>Домашние животные</b>                   | : Запрещено   |

### РАССТОЯНИЕ:

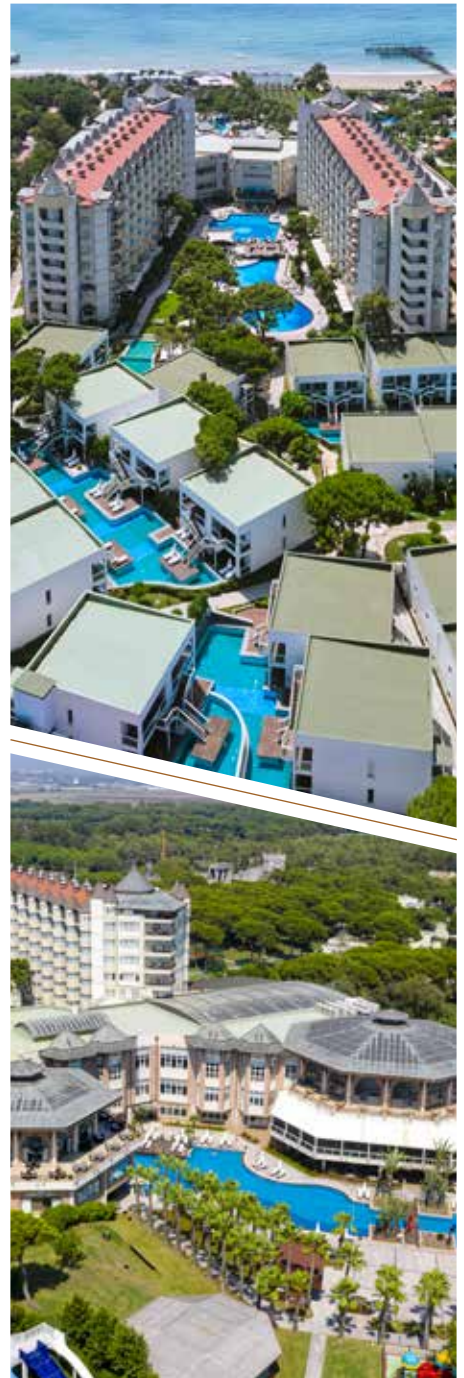


|                                   |                |
|-----------------------------------|----------------|
| <b>Аэропорт Анталии</b>           | : 35 км        |
| <b>Анталья центр</b>              | : 40 км        |
| <b>Ближайший населенный пункт</b> | : Белек   4 км |

### ЭЛЕКТРОННАЯ ПОЧТА



|                                  |                            |
|----------------------------------|----------------------------|
| <b>Papillon Zeugma</b>           | : zeugma@papillon.com.tr   |
| <b>Спортивный центр</b>          | : football@papillon.com.tr |
| <b>Отдел маркетинга и продаж</b> | : sales@papillon.com.tr    |
| <b>Европейский рынок</b>         | : europe@papillon.com.tr   |
| <b>Рынок СНГ</b>                 | : cis@papillon.com.tr      |



|   |                                 |
|---|---------------------------------|
|  | Youtube/PapillonHotels          |
|  | @papillonhotels                 |
|  | facebook.com/PapillonHotelsLife |
|  | papillon.com.tr                 |

İleribaşı Mevkii  
BELEK • ANTALYA • TURKEY  
t. +90 242 710 10 00  
f. +90 242 710 10 30

# ФАКТ SHEET

## В ЗИМНИЙ ПЕРИОД

### ПРОЖИВАНИЕ

| Номер                     | Количество | Площадь            | Общая информация  |
|---------------------------|------------|--------------------|---|
| Superior Room             | 253        | 38 м <sup>2</sup>  | Максимум 3 взрослых+1 ребенок   |
| Handicap Superior Room    | 3          | 38 м <sup>2</sup>  | Максимум 3 взрослых+1 ребенок. Одна ванная комната для людей с ограниченными возможностями. |
| Junior Suite              | 26         | 70 м <sup>2</sup>  | Максимум 3 взрослых+1 ребенок.  |
| Dublex Family Room        | 22         | 74 м <sup>2</sup>  | Максимум 5 человек  |
| Luxury Pool Suite         | 44         | 55 м <sup>2</sup>  | Максимум 3 взрослых+1 ребенок   |
| Excellent Suite           | 6          | 125 м <sup>2</sup> | Максимум 4 человека   |
| Presidential Dublex Suite | 2          | 240 м <sup>2</sup> | Максимум 5 человек  |



#### SUPERIOR ROOM

Вид на горы, море или сад. Высококачественная мебель и эркер. Двухспальная кровать и 1 односпальная кровать или 2 односпальных кровати и детская кроватка, 1 ванная комната/душ.



#### LUXURY POOL SUITE

Высококачественная мебель и софа. Двухспальная кровать или 2 односпальные кровати, дополнительная складывающаяся кровать, детская кроватка, 1 ванная комната, ванна/душ.

# FACT SHEET

В ЗИМНИЙ ПЕРИОД

## КОНАКЛАМА



### JUNIOR SUITE

С видом на море, бассейн, сад и горы. Высококачественная мебель. Одна спальная комната (1 двуспальная кровать), гостиная (мягкая мебель и 1 двуспальная софа), складывающаяся дополнительная кровать, детская кроватка, 1 ванная комната с душем, 1 туалет, межкомнатная дверь.



### DUBLEX FAMILY ROOM

С видом в сад и на бассейн. Высококачественная мебель, эркер. На верхнем этаже одна двуспальная кровать, одна односпальная кровать. На нижнем этаже две односпальных кровати и детская кроватка, межкомнатная дверь, 2 балкона, 2 ванной комнаты/душевые кабины.



### EXCELLENT SUITE

С видом на море. Высококачественная мебель. Одна спальная комната (1 двуспальная кровать), гостиная (мягкая мебель), складывающаяся дополнительная кровать, детская кроватка, джакузи, 2 ваннных комнаты с душевыми, межкомнатная дверь, гардеробная, терраса.

# FACT SHEET

## В ЗИМНИЙ ПЕРИОД

### ПРОЖИВАНИЕ

| Особенности номера            | Superior Room | Handicap Superior Room | Junior Suite | Dublex Family Room | Luxury Pool Suite | Excellent Suite | Pres. Dublex Suite |
|-------------------------------|---------------|------------------------|--------------|--------------------|-------------------|-----------------|--------------------|
| С видом на море               | ✓             |                        |              |                    |                   | ✓               | ✓                  |
| С видом в сад                 | ✓             | ✓                      | ✓            | ✓                  | ✓                 |                 |                    |
| Цифровой сейф                 | ✓             | ✓                      | ✓            | ✓                  | ✓                 | ✓               | ✓                  |
| Беспроводной интернет         | ✓             | ✓                      | ✓            | ✓                  | ✓                 | ✓               | ✓                  |
| Прямая телефонная линия       | ✓             | ✓                      | ✓            | ✓                  | ✓                 | ✓               | ✓                  |
| LCD TV                        | ✓             | ✓                      | ✓            | ✓                  | ✓                 | ✓               | ✓                  |
| Мини бар                      | ✓             | ✓                      | ✓            | ✓                  | ✓                 | ✓               | ✓                  |
| Чайный-кофейный набор         | ✓             | ✓                      | ✓            | ✓                  | ✓                 | ✓               | ✓                  |
| Душевая кабина                | ✓             | ✓                      | ✓            | ✓                  | ✓                 | ✓               | ✓                  |
| Ванна                         |               |                        |              |                    | ✓                 |                 |                    |
| Джакузи                       |               |                        |              |                    |                   | ✓               | ✓                  |
| Тапочки                       | ✓             | ✓                      | ✓            | ✓                  | ✓                 | ✓               | ✓                  |
| Банные принадлежности         | ✓             | ✓                      | ✓            | ✓                  | ✓                 | ✓               | ✓                  |
| Фен                           | ✓             | ✓                      | ✓            | ✓                  | ✓                 | ✓               | ✓                  |
| Балкон / Терраса              | ✓             | ✓                      | ✓            | ✓                  | ✓                 | ✓               | ✓                  |
| Стулья и столик на балконе    | ✓             | ✓                      | ✓            | ✓                  | ✓                 | ✓               | ✓                  |
| Зонтик от солнца              |               |                        |              |                    | ✓                 |                 |                    |
| Сад                           |               |                        |              |                    |                   |                 |                    |
| Бассейн                       |               |                        |              |                    | ✓                 |                 |                    |
| Шезлонг                       |               |                        |              |                    | ✓                 |                 | ✓                  |
| Кондиционер (Сплит-система)   |               |                        |              |                    | ✓                 |                 |                    |
| Центральное кондиционирование | ✓             | ✓                      | ✓            | ✓                  |                   | ✓               | ✓                  |
| Эспрессо Кофеварка            |               |                        |              |                    | ✓                 | ✓               | ✓                  |
| Макси бар                     |               |                        |              |                    |                   | ✓               | ✓                  |

\* Зимняя концепция действует в период с 01.11 по 31.03.



## БЕСПЛАТНЫЕ УСЛУГИ

- Комната отдыха (Z Lounge) для раннего заезда и позднего выезда.
- WI-FI - Интернет.
- Мини-бар (пополняется ежедневно).
- Сейф в номерах.
- Детский горшки и ванночки.
- Детская кроватка.
- Детский клуб (PAPY KIDS CLUB).
- Детское меню во всех ресторанах. Меню напитков по системе «все включено».
- Анимационная программа.
- Теннис (теннисное оборудование), баскетбол, футбол, волейбол, стрельба из лука, настольный теннис.
- Фитнес-центр.
- Турецкая баня, сауна и парилка.
- Полотенца для пляжа и бассейна.
- Шезлонги и зонтики.
- Обслуживание бассейна.
- Спортивные и развлекательные мероприятия.
- À la carte Рестораны (при проживании от 7 ночей одно бесплатное посещение, затем 10 евро с человека).
- Круглосуточная услуга местных и импортных, алкогольных и безалкогольных напитков (напитки, указанные в меню бесплатные).

## ПЛАТНЫЕ УСЛУГИ

- Обслуживание номеров (24 часа)
- Алкогольные и безалкогольные напитки (сервис в бутылках) не включены в концепцию High Class All inclusive.
- Элитные местные и импортные вина.
- Телефон
- Услуги прачечной, глажки и химчистки.
- Врач и служба здравоохранения.
- Reborn SPA & Wellness
- Коляска
- Аренда автомобилей
- Торговый центр (парикмахерская, рынок, бутик, домашний текстиль, ювелирные изделия, магазин кожи, фотограф)
- Служба доставки цветов.

## КОНЦЕПЦИЯ ДЛЯ МОЛОДОЖЕНОВ (БЕСПЛАТНО)

- Романтический ужин для молодоженов в ресторане À La Carte с специально подготовленным тортом.
- Фрукты, турецкие сладости, вино или игристое вино.
- При возможности бесплатный поздний выезд.
- Завтрак в номере в один из дней по желанию.
- 15% скидка в СПА-центре.



# FACT SHEET

В ЗИМНИЙ ПЕРИОД

## РЕСТОРАН И БАРЫ



### ГЛАВНЫЙ РЕСТОРАН / MOSAIC

- Диетический буфет.
- Для гостей с ограниченными возможностями предоставляется круглосуточное обслуживание в номер и возможность зарезервировать столик в главном ресторане.



|              |   |               |
|--------------|---|---------------|
| Завтрак      | : | 07:00 – 10:30 |
| Обед         | : | 12:30 – 14:30 |
| Ужин         | : | 18:30 – 21:00 |
| Ночной буфет | : | 23:00 – 01:00 |

### ДЕТСКИЙ РЕСТОРАН

Уголок для приготовления детского питания, детский буфет и стульчики.



### MOSAIC ВИННЫЙ ПОГРЕБОК



10.00 - 23.00



# FACT SHEET

## В ЗИМНИЙ ПЕРИОД

### КОНДИТЕРСКАЯ МАСТРИНА

10:00 - 18:00

Вкуснейшие кондитерские изделия мировых кухонь, холодные бутерброды, ароматный фильтрованный кофе, ароматизированные чаи и различные сорта кофе в зернах.



### BAR & DISCO

TERRACE BAR : КРУГЛОСУТОЧНО  
DISCO : 23:00 - 02:00  
A'LA CARTE LOUNGE BAR : 10:00 - 00:00





# ФАКТ SHEET

## В ЗИМНИЙ ПЕРИОД

### РЕСТОРАНЫ А-ЛЯ КАРТ



| Название                       | Направление       | Режим работы |               | Открыт | Вместимость (Человек) |
|--------------------------------|-------------------|--------------|---------------|--------|-----------------------|
| FARFALLE<br>Ресторан а-ля карт | Итальянская кухня | -            | 18:30 - 21:00 | 6 дней | 40                    |
| MEY'HANE<br>Ресторан а-ля карт | Рыбный ресторан   | -            | 18:30 - 21:00 | 6 дней | 50                    |

Бесплатное посещение а-ля карт ресторанов, которые входят в концепцию отеля:

**3-7** ночей проживания -1 ресторан  
**8-15** ночей проживания -2 ресторана  
**16** ночей и больше- 4 ресторана

Оплата при повторном посещении того же ресторана составит 10 евро

Для гостей, проживающих в Excellent Suite и Presidential Duplex Suite предоставляется безлимитное посещение A'la Carte ресторанов.

В каждом ресторане A'la Carte есть детское меню.

Посещение а-ля карт ресторанов возможно только по записи.



# FACT SHEET

В ЗИМНИЙ ПЕРИОД

## БАССЕЙНЫ, ПЛЯЖ И АКВАРПАРК



| Бассейны & Пляж                             | Глубина | Площадь             | Подогрев |
|---|---------|---------------------|----------|
| Главный открытый бассейн                    | 1,42 м  | 1590 м <sup>2</sup> | Есть     |
| Открытый детский бассейн                    | 35 см   | 77 м <sup>2</sup>   | Есть     |
| Релакс бассейн                              | 1,42 м  | 950 м <sup>2</sup>  | Нет      |
| Крытый бассейн (01 ноября - 01 мая)         | 1,5 м   | 293 м <sup>2</sup>  | Есть     |
| Крытый детский бассейн (01 ноября - 01 мая) | 35 см   | 19 м <sup>2</sup>   | Есть     |
| Пляж  | ---     | 150 метров          | -        |

Зонтики, шезлонги, пляжные полотенца у бассейна и на пляже.

Подогрев бассейна может меняться в зависимости от сезона и погодных условий.



### ! Важная информация:

Администрация отеля оставляет за собой право без предварительного уведомления вносить изменения в вышеуказанную концепцию в связи с погодными условиями и запросами клиентов, а также при форс-мажорных ситуациях.

\* Зимняя концепция действует в период с 01.11 по 31.03.

# FACT SHEET

В ЗИМНИЙ ПЕРИОД

## МЕРОПРИЯТИЯ И РАЗВЛЕЧЕНИЯ



## ДЕТСКАЯ ПРОГРАММА

- Детские стульчики в ресторане.
- Мини-клуб (от 4 до 12 лет),
- Мини-дискотека.
- Крытый детский бассейн с подогревом
- Развлекательные игры и мероприятия.



# ФАКТ SHEET

## В ЗИМНИЙ ПЕРИОД

### МЕРОПРИЯТИЯ И РАЗВЛЕЧЕНИЯ

#### СПОРТИВНЫЕ МЕРОПРИЯТИЯ

(каждый день с 10:00 до 12:30 / с 14:30 до 17:30)

- Различные соревнования
- Аэробика
- Степ-аэробика
- Водная гимнастика
- Зумба
- Пилатес
- Йога
- Футбол
- пляжный волейбол
- Баскетбол
- Игры с мячом
- Стрельба из пневматического оружия
- Дартс
- Бочча
- Настольный теннис
- Бинго

#### СТОЙКА ИНФОРМАЦИИ:

(Рабочие часы: Ежедневно с 10:00-12:30/14:30-17:30)

Бадминтон | Теннисные мячи и ракетки | Настольные игры



**Фитнес-центр (+15)**  
**Время работы: 07:00-19:00**



# FACT SHEET

В ЗИМНИЙ ПЕРИОД

## МЕРОПРИЯТИЯ И РАЗВЛЕЧЕНИЯ



- Ежедневные специальные анимационные и развлекательные программы.
- Живая музыка в определенные дни недели.
- Каждый вечер дискотека с 23:00 до 02:00.



# FACT SHEET

## В ЗИМНИЙ ПЕРИОД

### REBORN WELLNESS & SPA

Reborn Spa является брендом отелей Papillon и обслуживает все отели сети Papillon Hotels.

Reborn Spa в отеле Papillon Zeugma Relaxury имеет площадь 1650 м<sup>2</sup> и представляет к услугам гостей отеля различные виды массажей, индивидуальные спа-программы, ритуалы и спа процедуры для детей.

Бесплатно можно воспользоваться турецкой баней, парилкой, раздевалкой, комнатами отдыха. Массажи, уходы за кожей, и тому подобные процедуры являются платными.

\* Полотенца, пештемали выдаются всем гостям.

\* Шампунь, кондиционер и гель для душа - по запросу.

\* Гостям, которые пользуются платными СПА-услугами, предоставляются халаты и тапочки.



#### Общая площадь Reborn Spa 1650 м<sup>2</sup>

- 1 регистрационная стойка
- 2 зоны отдыха для гостей
- 18 душевых кабин
- 2 сауны
- 2 парилки
- 2 хамама
- 8 массажных кабинетов
- 1 процедурный кабинет
- 1 маникюрный и педикюрный кабинет
- 2 раздевалки
- 1 VIP комната

#### ПЛАТНО

- Массаж
- Уход за телом и кожей
- Спа, отдел VIP



# ФАКТ SHEET

## В ЗИМНИЙ ПЕРИОД

### ФУТБОЛ

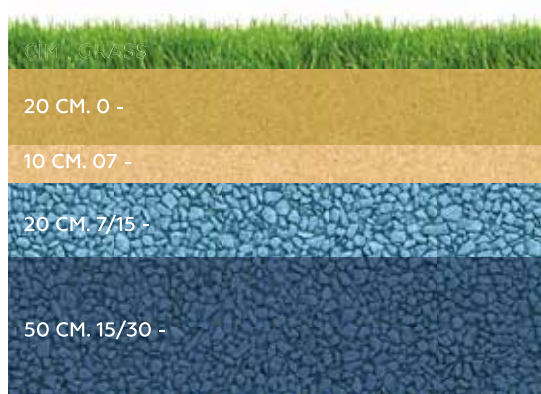
Спортивный центр Papillon - платный и входит в пакет тренировочных сборов по футболу.

Вас ожидает комфортная и спокойная обстановка, повышающая вашу энергию и спортивные мотивации, необходимые вашей команде.

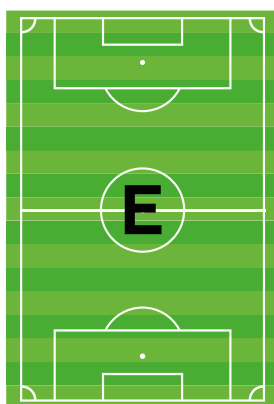
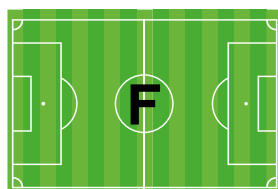
Спортивный центр Papillon (в 9 км от отеля).



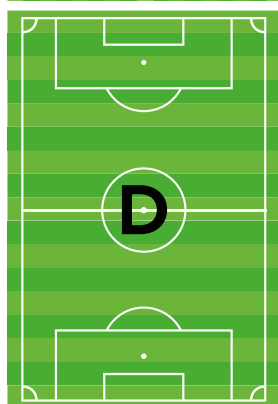
### ДРЕНАЖНАЯ СИСТЕМА



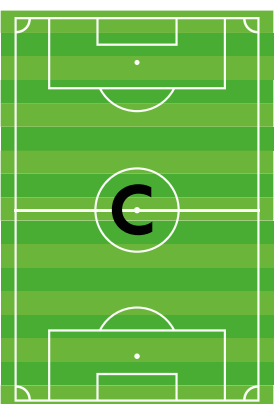
70 x 45 м



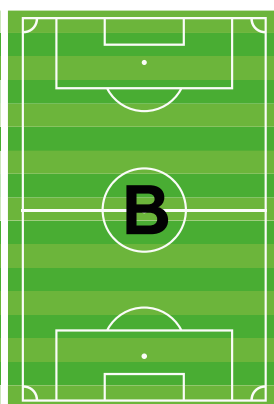
105 x 68 м



105 x 68 м



105 x 68 м



105 x 68 м



95 x 65 м

# ФАКТ SHEET

## В ЗИМНИЙ ПЕРИОД

### КОНФЕРЕНЦ-ЗАЛЫ

| Конференц-залы | Площадь м <sup>2</sup> | Размеры (м) | Высота (м) | Театр | Класс | Рассадка U | Банкет |
|----------------|------------------------|-------------|------------|-------|-------|------------|--------|
| Gala           | 854                    | 35.6 x 24   | 4.75       | 1000  | 560   | -          | 600    |
| Gala I         | 540                    | 22.5 x 24   | 4.75       | 675   | 360   | 85         | 380    |
| Gala II        | 312                    | 13 x 24     | 4.75       | 310   | 170   | 85         | 180    |
| Turquoise      | 650                    | 25.5 x 25,5 | 5.8        | 430   | 100   | 500        |        |
| Fuaye          | 200                    | -           | -          | -     | -     | -          | 350    |

